

Арьсны өвчний үзлэгийн асуумж

ひふかもんしんひょう
皮膚科問診票

Монгол хэл
モンゴル語

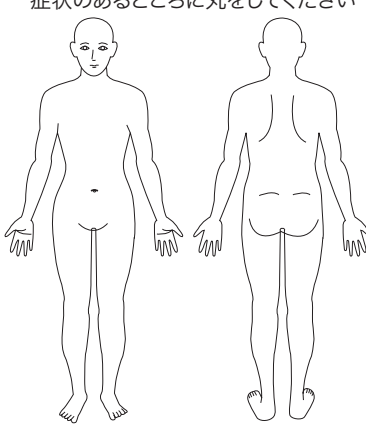
Тохирох хэсгийг тэмдэглэнэ үү? あてはまるものにチェックしてください

он 年

сар 月

өдөр 日

Нэр 名前			☐ Эрэгтэй 男 ☐ Эмэгтэй 女
Төрсөн огноо 生年月日	он 年	сар 月	өдөр 日
Гэрийн хаяг 住所			
Эрүүл мэндийн даатгалтай юу? 健康保険を持っていますか?	☐ Тийм はい ☐ Үгүй いいえ		
Иргэншил 国籍			Хэл 言葉

Юу болсон бэ? どうしましたか ☐Халуурах(℃) 熱がある ☐Өвдөх 痛い ☐Загатнах かゆい ☐Түлэгдэлт やけど ☐Тууралт 発しん ☐Экзем 湿疹 ☐Хөхрөлт あざ ☐Мэнгэ ほくろ ☐Нөсөө толбо しみ ☐Мөөгөнцөр 水虫 ☐Усархаг, ус гүйсэн じくじくしている ☐Бусад その他	Шинж тэмдэг илэрч байгаа газраа дугуйлна уу. 症状のあるところに丸をしてください 
Шинж тэмдэг хэзээнээс эхэлсэн бэ? それはいつからですか он 年 сар 月 өдрөөс 日から	
Энэ шинж тэмдэг өөрчлөгдөж байгаа юу? その症状は変化していますか ☐Тийм はい ☐Үгүй いいえ	
Эм, хоол хүнсний харшилтай юу? 薬や食べ物でアレルギーが出ますか ☐Тийм はい → ☐Эм 薬 ☐Хоол хүнс 食べ物 ☐Бусад その他 ☐Үгүй いいえ	
Одоо эм ууж байгаа эсэх? 現在飲んでいる薬はありますか ☐Тийм はい → Одоо танд байгаа бол үзүүлээрэй. 持っていれば見せてください ☐Үгүй いいえ	
Жирэмсэн эсвэл жирэмсэн байх магадлалтай юу? 妊娠していますか、またその可能性はありますか ☐Тийм はい → сартай жирэмсэн 月 ☐Үгүй いいえ	
Хөхүүл үү? 授乳中ですか ☐Тийм はい ☐Үгүй いいえ	
Өнөөг хүртэл ямар нэг өвчин тусч байсан уу? 今までにかかった病気はありますか ☐Ходоод гэдэсний өвчин 胃腸の病気 ☐Элэгний өвчин 肝臓の病気 ☐Зүрхний өвчин 心臓の病気 ☐Бөөрний өвчин 腎臓の病気 ☐Сүрьеэ 結核 ☐Чихрийн шижин 糖尿病 ☐Астма ぜんそく ☐Даралт ихсэх өвчин 高血圧症 ☐ДОХ ЭИЗ ☐Бамбай булчирхайн өвчин 甲状腺の病気 ☐Тэмбүү 梅毒 ☐Бусад その他	
Одоо ямар нэг өвчний эмчилгээ хийлгэж байгаа юу? 現在治療している病気はありますか ☐Тийм はい ☐Үгүй いいえ	
Мэс засалд орж байсан уу? 手術を受けたことがありますか ☐Тийм はい ☐Үгүй いいえ	
Мэдээ алдуулалтын үед ямар нэг асуудал гарч байсан уу? 麻酔をして何かトラブルがありましたか ☐Тийм はい ☐Үгүй いいえ	
Дараа ирэхдээ орчуулагчтай ирэх боломжтой юу? 今後、通訳を自分で連れてくることができますか ☐Тийм はい ☐Үгүй いいえ	